



Odbor za zunanje zadeve

2017/0125(COD)

25.1.2018

MNENJE

Odbora za zunanje zadeve

za Odbor za industrijo, raziskave in energetiko

o predlogu uredbe Evropskega parlamenta in Sveta o ustanovitvi evropskega programa za razvoj obrambne industrije v podporo konkurenčnosti in inovacijski zmogljivosti obrambne industrije EU
(COM(2017)0294 – C8-0180/2017 – 2017/0125(COD))

Pripravljavec mnenja (*): Ioan Mircea Pașcu

(*) Pridruženi odbor – člen 54 Poslovnika

PA_Legam

KRATKA OBRAZLOŽITEV

Obramba je pomembna. S to izjavo je Evropski svet decembra 2013 obrambo odločno ponovno vključil v evropsko agendo. Vse od tega trenutka se ukrepanje na področju varnosti in obrambe na ravni Evropske unije nenehno širi.

Junija 2016 je visoka predstavnica in podpredsednica Federica Mogherini predstavila globalno strategijo, s katero je opredelila novo raven ciljev ter zagotovila podlago za usklajen nabor izvedbenih dokumentov in predlogov, ki nadgrajujejo vizijo močnejše Unije in določajo natančne ukrepe, ki jih je treba izpolniti, da bi zadovoljili potrebe Evrope po strateški avtonomnosti.

Evropski parlament je v letih 2015 in 2016 začel pilotni projekt raziskav na področju skupne varnostne in obrambne politike, ki ga je leta 2017 dopolnil pripravljalni ukrep za obrambne raziskave. Ta pripravljalni ukrep se bo nadaljeval do leta 2019.

Komisija je poleti 2017 ustanovila Evropski obrambni sklad za krepitev evropskih obrambnih zmogljivosti. Kot prvi ukrep je predlagala uredbo o ustanovitvi evropskega programa za razvoj obrambne industrije v podporo konkurenčnosti in inovacijski zmogljivosti EU za obdobje od 1. januarja 2019 do 31. decembra 2020.

Na področju evropske obrambe so naročila v izključni pristojnosti vlad, ki se odločajo na podlagi strateških in političnih vidikov ter razlogov v zvezi z obrambnimi zmogljivostmi. EU bo s svojimi ukrepi zagotovila močnejše spodbude za države članice, da razvijajo in kupujejo evropske obrambne proizvode. Poleg tega bo s svojim delovanjem podprla prizadevanja, potrebna za oblikovanje vseevropskih vrednostnih verig, ki so trenutno v rokah obrambne industrije. Naravni nastanek vseevropskih vrednostnih verig preprečujejo poslovna tveganja, povezana z nepopolnim stanjem na obrambnih trgih. Kadar pa vlade sodelujejo pri razvoju obrambnih zmogljivosti, se tudi akterji vrednostnih verig povezujejo za razvoj obrambnih proizvodov.

Program se še zlasti osredotoča na razvojno fazo obrambnih proizvodov, kar je ključno obdobje v življenjskem ciklu obrambnih zmogljivosti. Do te faze se določi večina značilnosti prihodnjih zmogljivosti in večina stroškov lastništva njihovega prihodnjega življenjskega cikla. Kadar se programi za zmogljivosti razvijajo kot večnacionalni programi, se prav v tej fazi sklene največ dogovorov v zvezi z delitvijo stroškov in dela. Zato bi bilo učinkovito, če se spodbude za sodelovanje na ravni EU usmerijo v to fazo. S tem bi tudi zagotovili uspeh, saj EU s posredovanjem spodbuja širitev evropske skupnosti uporabnikov evropskih obrambnih proizvodov, kar prispeva k ekonomiji obsega in razpona skozi celotni življenjski cikel obrambnega proizvoda.

Pripravljaivec mnenja pozdravlja predlog Komisije. Poudarja, da bi predlog moral imeti pomemben strukturni učinek pri vzpostavljanju vseevropskega sodelovanja na področju obrambe. Razvoj močnejše, učinkovitejše in konkurenčne obrambne industrije, kar je cilj predloga za evropski program za razvoj obrambne industrije, bi okrepil tehnološko neodvisnost EU in njeno strateško avtonomnost ter na splošno utrdil skupno varnostno in obrambno politiko. To je cilj, ki ga Evropski parlament že dolgo podpira.

Pripravljaivec mnenja poudarja naslednje:

- Svoboda delovanja držav članic in Unije, sodelovanje med njimi in delo v skladu z zahtevami glede obrambnih zmogljivosti so značilnosti, ki bi morale biti vključene v vse cilje programa.
- Ukrepi EU v okviru tega programa bi morali imeti cilj, da se v vrednostne verige na področju obrambe vključijo subjekti iz vseh držav članic, zlasti iz EU-13. Nadalje lahko imajo mala in srednja podjetja ter srednje velika proizvodna podjetja pomembno vlogo v vrednostnih verigah na področju obrambe v številnih državah članicah. Srednje velika proizvodna podjetja bi bilo treba obravnavati podobno kot MSP, kadar je to v skladu s cilji programa.
- Pri ukrepih v okviru programa bi bilo treba, kadar je to ustrezno, upoštevati skupno izjavo EU in zveze NATO ter skupne izvedbene ukrepe EU in zveze NATO, kot tudi potrebo po sodelovanju z drugimi regionalnimi in mednarodnimi pobudami za sodelovanje, pri tem pa upoštevati varnostne in obrambne interese držav članic in Unije.
- Zagotoviti je treba ustrezno vlogo Evropske obrambne agencije v okviru celotnega programa, pri tem pa ustrezno upoštevati Uredbo (EU, Euratom) št. 966/2012 in Uredbo (EU) št. 182/2011.
- Financiranje EU je treba izključiti za ukrepe v zvezi z nekaterimi obrambnimi proizvodi (orožjem za množično uničevanje in povezanimi tehnologijami na področju bojnih glav, prepovedanim orožjem in strelivom, popolnoma avtonomnim orožjem, ki omogoča izvedbo napadov brez večjega človeškega posredovanja in nadzora). Financiranje EU je treba izključiti za ukrepe v zvezi z obrambnimi proizvodi (osebno in lahko orožje), če je ukrep namenjen predvsem za izvoz, kar pomeni, da nobena država članica ni izrazila potrebe po izvedbi ukrepa.
- Izkušnje v praksi so pokazale, da je kakršno koli merilo za upravičenost na podlagi lastniškega deleža težko izvajati zaradi zapletenih ureditev znotraj industrije.
- Merila za dodelitev je treba posodobiti glede na izboljšane cilje in merila za upravičenost.

PREDLOGI SPREMEMB

Odbor za zunanje zadeve poziva Odbor za industrijo, raziskave in energetiko kot pristojni odbor, da v svoje poročilo vključi naslednje predloge sprememb:

Predlog spremembe 1

Predlog uredbe

Navedba sklicevanja 1 a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

ob upoštevanju stalnega strukturnega sodelovanja na področju varnosti in obrambe, ki ga je 13. novembra 2017

vzpostavilo 23 držav članic, kot je določeno v Pogodbi o Evropski uniji, zlasti njenih členih 42(6) in 46, ter Protokolu št. 10 k PEU,

Predlog spremembe 2

Predlog uredbe Uvodna izjava 1

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(1) Komisija *se* je v evropskem obrambnem akcijskem načrtu, ki je bil sprejet 30. novembra **2016**, zavezala, da bo dopolnila, s finančnim vzvodom podprla in utrdila skupna prizadevanja držav članic pri razvoju obrambnih zmogljivosti za odzivanje na varnostne izzive ter spodbujala konkurenčno in inovativno evropsko obrambno industrijo. Zlasti je predlagala ustanovitev evropskega obrambnega sklada v podporo naložbam v skupne raziskave in skupni razvoj obrambne opreme in tehnologij. Sklad naj bi podpiral sodelovanje med celotnim ciklom razvoja obrambnega proizvoda in tehnologije.

Predlog spremembe

(1) Komisija je v evropskem obrambnem akcijskem načrtu, ki je bil sprejet 30. novembra **2016**, ***opisala številne strukturne težave v evropskem obrambnem sektorju, ki ovirajo učinkovito črpanje nacionalnih sredstev za zagotavljanje obrambnih zmogljivosti, potrebnih za skupno varnostno in obrambno politiko. Zato se je zavezala***, da bo dopolnila, s finančnim vzvodom podprla in utrdila skupna prizadevanja držav članic pri razvoju ***in pridobivanju*** obrambnih zmogljivosti za odzivanje na varnostne izzive ter spodbujala konkurenčno in inovativno evropsko obrambno industrijo ***ter prispevala k tehnološki in sektorski avtonomnosti Unije***. Zlasti je predlagala ustanovitev evropskega obrambnega sklada v podporo naložbam v skupne raziskave in skupni razvoj obrambne opreme in tehnologij. Sklad ***bi moral dopolnjevati nacionalne proračune za obrambo in spodbuditi države članice k večjim naložbam na področju obrambe***. Sklad naj bi podpiral sodelovanje med celotnim ciklom razvoja obrambnega proizvoda in tehnologije. ***Da bi dopolnil nacionalne programe, bi moral Uniji omogočiti znaten učinek finančnega vzvoda nacionalnih naložb, da se bo povečalo sodelovanje med državami članicami in njihovimi industrijami. Da bi dosegli te cilje, je treba na ravni Unije okrepiti institucionalni okvir za sodelovanje držav članic in podjetij v***

Predlog spremembe 3

Predlog uredbe

Uvodna izjava 1 a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

(1a) Da bi oblikovali učinkovit evropski trg za obrambno opremo in da bi bil ta program dejansko učinkovit, morajo biti nujno izpolnjeni ključni regulativni pogoji, zlasti popolno izvajanje Direktive 2009/81/ES o javnih naročilih za obrambo.

Predlog spremembe 4

Predlog uredbe

Uvodna izjava 2

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

(2) Da bi prispevali k povečanju konkurenčnosti in inovacijske zmogljivosti obrambne industrije Unije, bi bilo treba vzpostaviti evropski program za razvoj obrambne industrije (v nadaljnjem besedilu: program). Program bi moral biti namenjen krepitvi konkurenčnosti obrambne industrije Unije, med drugim kibernetске obrambe, s podporo sodelovanja med podjetji v fazi razvoja obrambnih proizvodov in tehnologij. Razvojna faza, ki sledi raziskovalni in tehnološki fazi, je povezana z znatnimi tveganji in stroški, ki preprečujejo nadaljnje izkoriščanje rezultatov raziskav in negativno vplivajo na konkurenčnost obrambne industrije Unije. Program bi s podporo razvojni fazi prispeval k boljšemu izkoriščanju rezultatov raziskav na področju obrambe in pripomogel k zapolnitvi vrzeli med raziskavami in proizvodnjo ter spodbujanju vseh oblik inovacij. Program naj bi **dopolnjeval**

(2) Da bi prispevali k povečanju konkurenčnosti in inovacijske zmogljivosti obrambne industrije Unije, **zato da bi okrepili strateško in tehnološko avtonomnost Evropske unije**, bi bilo treba vzpostaviti evropski program za razvoj obrambne industrije (v nadaljnjem besedilu: program). **Cilj programa bi moral biti opredelitev in izvajanje postopnega oblikovanja skupne obrambne politike v skladu s členom 2(4) PDEU, namenjen pa je razvijanju sodobnih zmogljivosti, ki jih potrebujejo oborožene sile držav članic, in izboljšanju njihove varnosti. Ta** program bi moral biti namenjen krepitvi konkurenčnosti obrambne industrije Unije, med drugim kibernetске obrambe, s podporo sodelovanja med podjetji, **tudi raziskovalnimi središči**, v fazi razvoja obrambnih proizvodov in tehnologij, **kar bi zagotovilo večjo učinkovitost ter zmanjšalo potrato virov in prekrivanja na**

dejavnosti, ki se izvajajo v skladu s členom 182 PDEU, in ne **pokriva** proizvodnje obrambnih proizvodov in tehnologij.

obrambnem trgu. Razvojna faza, ki sledi raziskovalni in tehnološki fazi, je povezana z znatnimi tveganji in stroški, ki preprečujejo nadaljnje izkoriščanje rezultatov raziskav in negativno vplivajo na konkurenčnost obrambne industrije Unije. Program bi s podporo razvojni fazi prispeval k boljšemu izkoriščanju rezultatov raziskav na področju obrambe in pripomogel k zapolnitvi vrzeli med raziskavami in proizvodnjo ter spodbujanju vseh oblik inovacij. Program **in njegovo morebitno nadaljevanje po letu 2020** naj bi **ne glede na obliko dopolnjevala** dejavnosti, ki se izvajajo v skladu s členom 182 PDEU, in ne **pokrivata** proizvodnje obrambnih proizvodov in tehnologij.

Predlog spremembe 5

Predlog uredbe

Uvodna izjava 3

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(3) Da bi bolje izkoristili ekonomije obsega v obrambni industriji, bi program moral podpirati sodelovanje med podjetji pri razvijanju obrambnih proizvodov in tehnologij.

Predlog spremembe

(3) Da bi bolje izkoristili ekonomije obsega v obrambni industriji, bi program moral podpirati sodelovanje med podjetji pri razvijanju obrambnih proizvodov in tehnologij **ter spodbujati bolj povezan trg, da bi bile naložbe donosne in bi preprečili podvajanje zmogljivosti in stroškov. Unija bi lahko glede na nekatere študije vsako leto prihranila od 25 do 100 milijard EUR, če bi okrepila sodelovanje na področju obrambe.**

Obrazložitev

Eden od glavnih ciljev te zakonodaje je zmanjšati nepotrebne odhodke držav članic za obrambo.

Predlog spremembe 6

Predlog uredbe

Uvodna izjava 5

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(5) Program bi se moral izvajati popolnoma v skladu z določbami Uredbe (EU, Euratom) št. 966/2012 Evropskega parlamenta in Sveta⁶. Financiranje lahko poteka predvsem v obliki nepovratnih sredstev. **Po potrebi** se lahko **uporabijo** finančni instrumenti **ali javna naročila**.

⁶ Uredba (EU, Euratom) št. 966/2012 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 25. oktobra 2012 o finančnih pravilih, ki se uporabljajo za splošni proračun Unije in razveljavitvi Uredbe Sveta (ES, Euratom) št. 1605/2002 (UL L 298, 26.10.2012, str. 1).

Predlog spremembe

(5) Program bi se moral izvajati popolnoma v skladu z določbami Uredbe (EU, Euratom) št. 966/2012 Evropskega parlamenta in Sveta⁶. Financiranje lahko poteka predvsem v obliki nepovratnih sredstev **in javnih naročil za pripravo študij**. **V prihodnosti bi** se lahko **na podlagi izkušenj s tem programom uporabljali tudi** finančni instrumenti, **zlasti za sklop za razvoj zmogljivosti v okviru evropskega obrambnega sklada po letu 2020**. **Komisija bi morala v naslednjem večletnem finančnem okviru uporabiti finančna sredstva za prihodnji program, ki bo nasledil tega**. **Komisija bi morala čim prej začeti izvajati pripravljalno delo in ocenjevanje ter pripravljati ustrezne predloge**.

⁶ Uredba (EU, Euratom) št. 966/2012 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 25. oktobra 2012 o finančnih pravilih, ki se uporabljajo za splošni proračun Unije in razveljavitvi Uredbe Sveta (ES, Euratom) št. 1605/2002 (UL L 298, 26.10.2012, str. 1).

Obrazložitev

Javna naročila bi se morala uporabljati le za pripravo študij.

Predlog spremembe 7

Predlog uredbe
Uvodna izjava 7

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(7) **Glede na posebne značilnosti sektorja se projekt, pri katerem sodeluje več podjetij, v praksi ne bo začel izvajati, če se države članice prej ne bodo dogovorile, da bodo take projekte podprle**. **Potem ko so bile na ravni Unije opredeljene skupne prednostne naloge na**

Predlog spremembe

(7) **Potem ko so bile na ravni Unije v okviru načrta za razvoj zmogljivosti opredeljene skupne prednostne naloge na področju obrambnih zmogljivosti in je bil ustrezno upoštevan usklajeni letni pregled na področju obrambe, države članice za namen izpolnjevanja ciljev na ravni Unije,**

področju obrambnih zmogljivosti in ustrezno upoštevane skupne pobude na regionalni ravni, države članice določijo in združijo vojaške zahteve ter opredelijo tehnične specifikacije projekta. Imenujejo lahko tudi vodjo projekta, pristojnega za vodenje dela v zvezi z razvojem skupnega projekta.

ki jih je Svet določil v svojih sklepih z dne 14. novembra 2016 in jih je Evropski svet potrdil 15. decembra 2016, določijo in združijo vojaške zahteve ter opredelijo tehnične specifikacije projekta. Imenujejo lahko tudi vodjo projekta, pristojnega za vodenje dela v zvezi z razvojem skupnega projekta.

Obrazložitev

Program mora temeljiti na obstoječih postopkih za opredelitev skupnih prednostnih nalog na področju obrambnih zmogljivosti.

Predlog spremembe 8

Predlog uredbe Uvodna izjava 8

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(8) Če ukrep, ki prejema podporo v okviru programa, upravlja vodja projekta, ki ga imenujejo države članice, bi morala Komisija vodjo projekta **obvestiti** o upravičenem ukrepu pred izvršitvijo plačila upravičencu, tako da lahko vodja projekta zagotovi, da upravičenci spoštujejo časovne okvire.

Predlog spremembe

(8) Če ukrep, ki prejema podporo v okviru programa, upravlja vodja projekta, ki ga imenujejo države članice, bi **se** morala Komisija z vodjo projekta **posvetovati o napredku, doseženem pri** upravičenem ukrepu, pred izvršitvijo plačila upravičencu, tako da lahko vodja projekta zagotovi, da upravičenci spoštujejo časovne okvire.

Predlog spremembe 9

Predlog uredbe Uvodna izjava 9

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(9) Finančna pomoč Unije ne bi smela vplivati na izvoz proizvodov, opreme ali tehnologij kakor tudi ne na diskrecijsko pravico držav članic glede politike na področju izvoza proizvodov, povezanih z obrambo. Finančna podpora Unije ne bi smela vplivati na politike držav članic na področju izvoza proizvodov, povezanih z obrambo.

Predlog spremembe

(9) Finančna pomoč Unije ne bi smela vplivati na izvoz proizvodov, opreme ali tehnologij kakor tudi ne na diskrecijsko pravico držav članic glede politike na področju izvoza proizvodov, povezanih z obrambo. Finančna podpora Unije ne bi smela vplivati na politike držav članic na področju izvoza proizvodov, povezanih z obrambo, **ki so določene s Skupnim**

Predlog spremembe 10

Predlog uredbe

Uvodna izjava 10

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(10) Ker je cilj programa podpora konkurenčnosti obrambne industrije Unije z zmanjšanjem tveganj, povezanih z razvojno fazo projektov na podlagi sodelovanja, bi morali biti ukrepi v zvezi z razvojem obrambnega proizvoda ali tehnologije, in sicer opredelitev skupnih tehničnih specifikacij, zasnova, izdelava prototipov, preskušanje, kvalifikacija in certifikacija ter študije izvedljivosti in drugi podporni ukrepi, upravičeni do njegovega financiranja. To bo veljalo tudi za nadgradnjo obstoječih obrambnih proizvodov in tehnologij.

Predlog spremembe

(10) Ker je cilj programa podpora **postopnemu oblikovanju skupne obrambne politike in** konkurenčnosti obrambne industrije Unije z zmanjšanjem tveganj, povezanih z razvojno fazo projektov na podlagi sodelovanja, bi morali biti ukrepi v zvezi z razvojem obrambnega proizvoda ali tehnologije, in sicer opredelitev skupnih tehničnih specifikacij, zasnova, izdelava prototipov, preskušanje, kvalifikacija in certifikacija ter študije izvedljivosti in drugi podporni ukrepi, upravičeni do njegovega financiranja. To bo veljalo tudi za nadgradnjo obstoječih obrambnih proizvodov in **evropskih obrambnih** tehnologij.

Obrazložitev

Gre za postopno oblikovanje skupne obrambne politike; krepitev tehnološke in industrijske baze evropske obrambe prek ukrepov evropskega programa za razvoj obrambne industrije je način za doseganje tega splošnega cilja.

Predlog spremembe 11

Predlog uredbe

Uvodna izjava 11

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(11) Ker je program izrecno namenjen krepitvi sodelovanja med podjetji v državah članicah, bi moral biti ukrep upravičen do financiranja v okviru programa le, če se izvaja v sodelovanju z vsaj tremi podjetji s sedežem v najmanj **dveh** različnih državah članicah.

Predlog spremembe

(11) Ker je program izrecno namenjen krepitvi sodelovanja med podjetji v državah članicah, bi moral biti ukrep upravičen do financiranja v okviru programa le, če se izvaja v sodelovanju z vsaj tremi podjetji s sedežem v najmanj **treh** različnih državah članicah.

Predlog spremembe 12

Predlog uredbe Uvodna izjava 12

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(12) Čezmejno sodelovanje pri razvoju obrambnih proizvodov in tehnologij pogosto ovira težavno doseganje dogovora o skupnih tehničnih specifikacijah. Odsotnost ali nizka raven skupnih tehničnih specifikacij je že privedla do večje kompleksnosti, zamud in pretiranih stroškov v razvojni fazi. Dogovor o skupnih tehničnih specifikacijah bi moral biti pogoj za upravičenost do podpore Unije v okviru tega programa. Ukrepi, namenjeni podpori oblikovanja skupne opredelitve tehničnih specifikacij, bi prav tako morali biti upravičeni do podpore v okviru programa.

Predlog spremembe 13

Predlog uredbe Uvodna izjava 13

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(13) Program je namenjen izboljšanju konkurenčnosti obrambne industrije Unije, zato bi morali biti do podpore upravičeni le subjekti, ki imajo sedež v Uniji in jih dejansko nadzorujejo države članice ali njihovi državljani. Da bi zaščitili bistvene varnostne interese Unije in njenih držav članic, se poleg tega infrastruktura, objekti, sredstva in viri, ki jih upravičenci in podizvajalci uporabljajo pri ukrepih, financiranih v okviru programa, ne smejo nahajati na ozemlju držav, ki niso članice Unije.

Predlog spremembe

(12) Čezmejno sodelovanje pri razvoju obrambnih proizvodov in tehnologij pogosto ovira težavno doseganje dogovora o skupnih tehničnih specifikacijah, **ki spodbujajo interoperabilnost**. Odsotnost ali nizka raven skupnih tehničnih specifikacij je že privedla do večje kompleksnosti, zamud in pretiranih stroškov v razvojni fazi. Dogovor o skupnih tehničnih specifikacijah bi moral biti pogoj za upravičenost do podpore Unije v okviru tega programa. Ukrepi, namenjeni podpori oblikovanja skupne opredelitve tehničnih specifikacij, bi prav tako morali biti upravičeni do podpore v okviru programa.

Predlog spremembe

(13) Program je namenjen izboljšanju konkurenčnosti, **učinkovitosti sodelovanja in vključevanja** obrambne industrije Unije **ter podpiranju strateške in tehnološke avtonomnosti obrambe Unije**, zato bi morali biti do podpore **kot neposredni upravičenci ali podizvajalci** upravičeni le subjekti, ki imajo sedež v Uniji in jih dejansko nadzorujejo države članice ali njihovi državljani. Da bi zaščitili bistvene varnostne interese Unije in njenih držav članic, se poleg tega infrastruktura, objekti, sredstva in viri, ki jih upravičenci in podizvajalci uporabljajo pri ukrepih, financiranih v okviru programa, ne smejo nahajati na ozemlju držav, ki niso članice Unije, **in ne smejo biti pod nadzorom ali**

omejitvami tretjih držav, podjetij ali javnih subjektov v tretjih državah. Materialni, nematerialni in človeški viri bi morali biti na voljo za prosto uporabo in ne bi smeli imeti omejitev v odnosu do tretjih držav. Podjetje, ki ga nadzirajo tretje države ali subjekti ali podrejene družbe podjetij tretjih držav s sedežem v Uniji, je upravičeno do podpore, če podpora Unije v celoti spoštuje interese Unije in njenih držav članic v zvezi z varnostjo in obrambo ter če države članice, ki v programu sodelujejo, temu podjetju zagotovijo varnostno dovoljenje.

Predlog spremembe 14

Predlog uredbe Uvodna izjava 14

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(14) Upravičeni ukrepi, oblikovani v okviru stalnega strukturnega sodelovanja znotraj institucionalnega okvira Unije, bi zagotovili stalno okrepljeno sodelovanje med podjetji v različnih državah članicah in tako neposredno prispevali k ciljem programa. Tovrstni projekti bi zato morali biti upravičeni do višje stopnje financiranja.

Predlog spremembe

(14) Upravičeni ukrepi, oblikovani v okviru stalnega strukturnega sodelovanja znotraj institucionalnega okvira Unije, **o katerem so se zunanji in obrambni ministri 23 držav članic dogovorili in podpisali dogovor 13. novembra 2017**, bi zagotovili stalno okrepljeno sodelovanje med podjetji v različnih državah članicah in tako neposredno prispevali k ciljem programa. Tovrstni projekti bi zato morali biti upravičeni do višje stopnje financiranja.

Predlog spremembe 15

Predlog uredbe Uvodna izjava 16

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(16) Spodbujanje inovacij in tehnološkega razvoja v obrambni industriji **Unije** bi moralo potekati na način, ki je skladen z varnostnimi interesi Unije. Zato bi moral prispevek ukrepa k navedenim

Predlog spremembe

(16) Spodbujanje inovacij in tehnološkega razvoja v obrambni industriji **v državah članicah** bi moralo potekati na način, ki je skladen z varnostnimi interesi Unije, **kot so opredeljeni v okviru skupne**

interesom in prednostnim nalogam na področju obrambnih zmogljivosti, o katerih so se dogovorile države članice, imeti vlogo merila za dodelitev. Znotraj Unije so skupne prednostne naloge na področju obrambnih zmogljivosti opredeljene predvsem v okviru načrta za razvoj zmogljivosti. Drugi procesi Unije, npr. usklajeni letni pregled na področju obrambe in stalno strukturno sodelovanje, bodo podprli izvajanje ustreznih prednostnih nalog na podlagi okrepljenega sodelovanja. Po potrebi **se bodo upoštevale** ustrezne regionalne ali mednarodne pobude sodelovanja, npr. v okviru Nata, ki so v skladu z varnostnimi in obrambnimi interesi Unije.

zunanje in varnostne politike (SZVP) ter skupne varnostne in obrambne politike (SVOP). Omogočilo naj bi tudi ohranjanje in razvoj znanja in spretnosti ter strokovnega znanja obrambne industrije v državah članicah in prispevalo h krepitvi tehnološke in sektorske avtonomnosti Unije. Zato bi moral prispevek ukrepa k navedenim interesom in prednostnim nalogam na področju obrambnih zmogljivosti, o katerih so se dogovorile države članice, imeti vlogo merila za dodelitev. Znotraj Unije so skupne prednostne naloge na področju obrambnih zmogljivosti opredeljene predvsem v okviru načrta za razvoj zmogljivosti. Drugi procesi Unije, npr. usklajeni letni pregled na področju obrambe in stalno strukturno sodelovanje (**PESCO**), bodo podprli izvajanje ustreznih prednostnih nalog na podlagi okrepljenega sodelovanja. **Nacionalne izvedbene načrte držav članic za stalno strukturno sodelovanje bi bilo treba uskladiti s programom.** Po potrebi **bi bilo treba upoštevati** ustrezne regionalne ali mednarodne pobude sodelovanja **zmogljivosti**, npr. v okviru Nata, ki so v skladu z varnostnimi in obrambnimi interesi Unije, **kar pa ne bi smelo povzročiti podvajanja prizadevanj.**

Predlog spremembe 16

Predlog uredbe

Uvodna izjava 16 a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

(16a) Države članice delujejo posamično in skupaj pri razvoju, proizvodnji in operativni uporabi brezpilotnih zrakoplovov, vozil in plovil. Operativna uporaba teh sistemov obsega izvajanje napadov na vojaške cilje. Sredstva Unije podpirajo raziskave in razvoj, povezane z razvojem takih sistemov, vojaških in civilnih, in po načrtih naj bi se to v

prihodnosti nadaljevalo, po možnosti v okviru tega programa. Nič v tej uredbi ne bi smelo ovirati legitimne uporabe tehnologij in proizvodov, ki se v njem razvijajo.

Predlog spremembe 17

Predlog uredbe Uvodna izjava 18

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(18) Da bi zagotovili, da financirani ukrepi prispevajo h konkurenčnosti evropske obrambne industrije, bi morali biti tržno usmerjeni in temeljiti na povpraševanju. Pri merilih za dodelitev bi zato morale biti upoštevano dejstvo, da so se države članice že zavezale, da bodo skupaj proizvedle in naročile končni proizvod ali tehnologijo, po možnosti na usklajen način.

Predlog spremembe

(18) Da bi zagotovili, da financirani ukrepi prispevajo h konkurenčnosti evropske obrambne industrije, bi morali biti tržno usmerjeni in temeljiti na povpraševanju, *s ciljem združitve evropskega povpraševanja na področju obrambe*. Pri merilih za dodelitev bi zato morale biti upoštevano dejstvo, da so se države članice že zavezale, da bodo skupaj proizvedle in naročile končni proizvod ali tehnologijo, po možnosti na usklajen način.

Obrazložitev

Preprečiti je treba, da bi se program dojemal kot sredstvo za spodbujanje našega izvoza orožja (na podlagi konkurenčnosti).

Predlog spremembe 18

Predlog uredbe Uvodna izjava 19

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(19) Finančna pomoč Unije v okviru programa ne bi smela presegati **20 %** skupnih upravičenih stroškov ukrepa, če se nanaša na izdelavo prototipov, kar je pogosto najdražji ukrep v razvojni fazi. Pri drugih ukrepih v razvojni fazi pa bi morali biti kriti vsi upravičeni stroški.

Predlog spremembe

(19) Finančna pomoč Unije v okviru programa ne bi smela presegati **30 %** skupnih upravičenih stroškov ukrepa, *vključno z delom posrednih stroškov ukrepa, v smislu člena 126 Uredbe (EU, Euratom) št. 966/2012*, če se nanaša na izdelavo prototipov *sistemov*, kar je pogosto najdražji ukrep v razvojni fazi. Pri drugih ukrepih v razvojni fazi pa bi morali biti kriti vsi upravičeni stroški.

Predlog spremembe 19

Predlog uredbe

Uvodna izjava 20

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(20) Ker je podpora Unije namenjena krepitvi konkurenčnosti sektorja in se nanaša le na specifično razvojno fazo, **Komisija** ne bi smela imeti lastništva ali pravic intelektualne lastnine glede proizvodov ali tehnologij, ki so rezultat financiranih ukrepov. Veljavno ureditev pravic intelektualne lastnine bodo upravičenci opredelili pogodbeno.

Predlog spremembe

(20) Ker je podpora Unije namenjena krepitvi konkurenčnosti sektorja in se nanaša le na specifično razvojno fazo, **Unija** ne bi smela imeti lastništva ali pravic intelektualne lastnine glede proizvodov ali tehnologij, ki so rezultat financiranih ukrepov. Veljavno ureditev pravic intelektualne lastnine bodo upravičenci opredelili pogodbeno. **Rezultati ukrepov, ki so bili financirani iz programa, ne bi smeli biti predmet nadzora ali omejitve s strani tretje države ali subjekta iz tretje države.**

Predlog spremembe 20

Predlog uredbe

Uvodna izjava 21

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(21) Komisija bi morala vzpostaviti večletni delovni program v skladu s cilji programa. Komisiji bi moral pri vzpostavitvi delovnega programa pomagati odbor **držav članic** (v nadaljnjem besedilu: programski odbor). Ob upoštevanju politike Unije glede malih in srednjih podjetij kot ključnih elementov za zagotavljanje gospodarske rasti, inovacij, ustvarjanja delovnih mest in družbenega vključevanja v Uniji kot tudi dejstva, da bo pri podprtih ukrepih običajno potrebno nadsodelovanje, je pomembno, da delovni program odraža in **omogoča takšno čezmejno sodelovanje** malih in srednjih podjetij in da je zato takemu ukrepu **namenjen delež** celotnega proračuna.

Predlog spremembe

(21) Komisija bi morala vzpostaviti večletni delovni program v skladu s cilji programa, **zlasti s ciljem konkurenčnosti**. Komisiji bi moral pri vzpostavitvi delovnega programa pomagati odbor **v smislu Uredbe (EU) št. 182/2011** (v nadaljnjem besedilu: programski odbor). Ob upoštevanju politike Unije glede malih in srednjih podjetij kot ključnih elementov za zagotavljanje gospodarske rasti, inovacij, ustvarjanja delovnih mest in družbenega vključevanja v Uniji kot tudi dejstva, da bo pri podprtih ukrepih običajno potrebno nadsodelovanje, je pomembno, da delovni program odraža in **poudarja vlogo** malih in srednjih podjetij **ter podjetij s srednje veliko kapitalizacijo in njihovo čezmejno**

sodelovanje in da je zato takemu ukrepu *namenjenih vsaj 20 %* celotnega proračuna.

Predlog spremembe 21

Predlog uredbe Uvodna izjava 25

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(25) Komisija bi morala **ob koncu programa pripraviti** poročilo o izvajanju, v katerem bi **preučila** finančne dejavnosti v smislu finančnega izvajanja, rezultatov in po možnosti učinka. V **poročilu bosta analizirani čezmejna udeležba** malih in srednjih podjetij pri projektih v okviru programa ter **udeležba malih in srednjih podjetij** v globalni vrednostni verigi.

Predlog spremembe

(25) Komisija bi morala **pripraviti vmesno poročilo o napredku do konca prvega leta izvajanja** in poročilo o izvajanju **ob koncu programa**. V **teh poročilih bi bilo treba analizirani razvoj strokovnega znanja in zmogljivosti na področju obrambe, skladnost s cilji zunanje politike Unije in držav članic ter** finančne dejavnosti v smislu finančnega izvajanja, rezultatov in po možnosti učinka. **V njih bi bilo treba analizirati in spodbujati tudi čezmejno udeležbo** malih in srednjih podjetij **ter podjetij s srednje veliko tržno kapitalizacijo** pri projektih v okviru programa ter **njihovo udeležbo** v globalni vrednostni verigi. **Poročilo bi moralo vključevati tudi informacije o izvoru upravičencev.**

Predlog spremembe 22

Predlog uredbe Uvodna izjava 25 a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

(25a) **Komisija in države članice bi morale zagotoviti čim širše spodbujanje programa, da bi okrepile njegovo učinkovitost ter s tem izboljšale konkurenčnost obrambne industrije in obrambne zmogljivosti držav članic.**

Predlog spremembe 23

Predlog uredbe

Člen 2 – odstavek 1 – uvodni del

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Program ima naslednje cilje:

Predlog spremembe

v prizadevanju za postopno oblikovanje skupne obrambne politike v skladu s členom 2(4) PDEU, da se okrepi sodelovanje med državami članicami in svoboda delovanja držav članic in Unije ter da se zahteve zunanje in varnostne politike uskladijo z operativno zmogljivostjo in v skladu s prednostnimi nalogami skupne obrambne zmogljivosti v okviru načrta za razvoj zmogljivosti skupne varnostne in obrambne politike (SVOP), ima program naslednje cilje:

Predlog spremembe 24

Predlog uredbe

Člen 2 – odstavek 1 – točka a

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(a) spodbujati konkurenčnost in inovacijsko zmogljivost obrambne industrije **Unije** s podporo ukrepom v razvojni fazi;

Predlog spremembe

(a) spodbujati konkurenčnost in inovacijsko zmogljivost obrambne industrije **v Uniji in pridobiti tehnološko in sektorsko avtonomnost** s podporo ukrepom, **ki se izvajajo na ozemlju Unije** v razvojni fazi **obrambnih tehnologij in proizvodov**;

Predlog spremembe 25

Predlog uredbe

Člen 2 – odstavek 1 – točka b

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(b) podpirati **in** zagotavljati finančni vzvod **za** sodelovanje med podjetji, vključno z **malimi in srednjimi podjetji, pri razvijanju** tehnologij **ali** proizvodov **v skladu s prednostnimi nalogami** na

Predlog spremembe

(b) podpirati, zagotavljati finančni vzvod **in uravnnavati čezmejno** sodelovanje med podjetji, vključno s **spodbujanjem sodelovanja malih in srednjih podjetij ter podjetij s srednje veliko tržno**

področju *obrambnih zmogljivosti, o katerih so se dogovorile države članice znotraj Unije;*

kapitalizacijo in raziskovalnih središč v vrednostnih verigah na področju obrambnih tehnologij in proizvodov, hkrati pa preprečiti podvajanje sektorskih kompetenc ter učinke izrivanja nacionalnih naložb na področju obrambe; po potrebi in glede na to, da bi bilo treba preprečiti nepotrebno podvajanje, se upoštevajo tudi regionalne ali mednarodne pobude sodelovanja, npr. v okviru zveze NATO, ki služijo varnostnim in obrambnim interesom Unije.

Predlog spremembe 26

Predlog uredbe

Člen 2 – odstavek 1 – točka c

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(c) spodbujati boljše izkoriščanje rezultatov raziskav na področju obrambe in prispevati k zapolnjevanju vrzeli med raziskavami in razvojem.

Predlog spremembe

(c) spodbujati boljše izkoriščanje rezultatov raziskav na področju obrambe in **tako** prispevati k zapolnjevanju vrzeli med raziskavami in razvojem, **s spodbujanjem izdelave raziskovalnih proizvodov in tehnologij, s čimer se podpre konkurenčnost evropske obrambne industrije na notranjem trgu in na svetovnem trgu, po potrebi vključno z ustrežno konsolidacijo;**

Predlog spremembe 27

Predlog uredbe

Člen 2 – odstavek 1 – točka c a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

(ca) **spodbujati interoperabilnost in boljšo standardizacijo, ki sta potrebni za vzpostavitev projektov sodelovanja in podpiranje skupne opredelitve tehničnih specifikacij;**

Predlog spremembe 28

Predlog uredbe
Člen 4 – odstavek 3

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

3. Finančno pomoč Unije izvaja Komisija, **kot je določeno v Uredbi** (EU, Euratom) št. 966/2012, **bodisi neposredno bodisi posredno s prenosom nalog za izvrševanje proračuna na subjekte iz člena 58(1)(c) navedene uredbe.**

Predlog spremembe

3. Finančno pomoč Unije izvaja Komisija **v skladu s členom 58(1)(a) Uredbe** (EU, Euratom) št. 966/2012.

Predlog spremembe 29

Predlog uredbe
Člen 4 – odstavek 4

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

4. **Če države** članice imenujejo vodjo projekta, **Komisija izvede** plačilo upravičencem, **potem ko o tem obvesti** vodjo projekta.

Predlog spremembe

4. **Države** članice imenujejo vodjo projekta, **ki v njihovem imenu deluje v skladu s pogodbo in obvešča Komisijo, kdaj je treba izvesti** plačilo upravičencem. **Upravičenci iz konzorcija imenujejo svojega lastnega** vodjo projekta, **ki sodeluje z vodjo projekta, ki ga imenujejo države članice.**

Predlog spremembe 30

Predlog uredbe
Člen 6 – odstavek 1 – uvodni del

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

1. Program zagotavlja podporo upravičencem za ukrepe v razvojni fazi, ki zajemajo nove proizvode in tehnologije ter nadgradnjo obstoječih proizvodov in tehnologij, **v zvezi z:**

Predlog spremembe

1. Program zagotavlja podporo upravičencem za ukrepe v razvojni fazi, ki zajemajo nove proizvode in tehnologije ter nadgradnjo obstoječih proizvodov in tehnologij, **ki bodo na ozemlju Unije ustvarili resnično dodano vrednost, in sicer:**

Predlog spremembe 31

Predlog uredbe

Člen 6 – odstavek 1 – točka -a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

(-a) študijami, npr. študijami izvedljivosti, in drugimi spremljevalnimi ukrepi;

Predlog spremembe 32

Predlog uredbe

Člen 6 – odstavek 1 – točka a

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

(a) zasnovano obrambnega proizvoda, materialnih ali nematerialnih sestavnih delov ali tehnologije ter tehničnimi specifikacijami, na podlagi katerih je bila zasnovana razvita;

(a) zasnovano obrambnega proizvoda, materialnih ali nematerialnih sestavnih delov ali tehnologije ter tehničnimi specifikacijami, na podlagi katerih je bila zasnovana razvita, **ki lahko vključujejo delne preskuse zmanjševanja tveganja v industrijskem ali reprezentativnem okolju;**

Predlog spremembe 33

Predlog uredbe

Člen 6 – odstavek 1 – točka f

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

(f) **študijami, npr. študijami izvedljivosti, in drugimi spremljevalnimi ukrepi.**

(f) **razvojem tehnologij ali sredstev, ki povečujejo učinkovitost skozi celotni življenjski cikel obrambnih proizvodov in tehnologij.**

Predlog spremembe 34

Predlog uredbe

Člen 6 – odstavek 2

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

2. Ukrep se izvaja v sodelovanju z najmanj tremi podjetji, ki imajo sedež v najmanj **dveh** različnih državah članicah. **Upravičena** podjetja **niso** pod neposrednim

2. Ukrep se izvaja v sodelovanju z najmanj tremi podjetji, ki imajo sedež v najmanj **treh** različnih državah članicah, **in ostaja odprta za širjenje na** podjetja s

ali posrednim dejanskim nadzorom istega subjekta in ne nadzorujejo eno *drugo*.

sedežem v drugih državah članicah. Nobeno od treh upravičenih podjetij ni pod neposrednim ali posrednim dejanskim nadzorom istega subjekta in ta tri podjetja ne nadzorujejo eno drugega.

Predlog spremembe 35

Predlog uredbe

Člen 6 – odstavek 3 a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

3a. *Rezultati ukrepov v okviru tega programa v nobenem primeru niso pod nadzorom katere koli tretje države ali subjekta s sedežem zunaj Unije.*

Predlog spremembe 36

Predlog uredbe

Člen 6 – odstavek 4

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

4. Kadar gre za ukrepe, opredeljene v *točkah (b) do (f) prvega odstavka, mora ukrep temeljiti na skupnih tehničnih specifikacijah.*

4. Kadar gre za ukrepe, opredeljene v:

(a) točki (a) prvega odstavka, mora ukrep temeljiti na skupni zahtevi glede zmogljivosti;

(b) točki (-a) in točkah (b) do (e) prvega odstavka, mora ukrep temeljiti na skupnih tehničnih specifikacijah, in spodbujati interoperabilnost.

Predlog spremembe 37

Predlog uredbe

Člen 6 – odstavek 4 b (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

4b. *Ukrepi v zvezi s proizvodi, ki so*

povezani z orožjem za množično uničevanje in povezanimi tehnologijami na področju bojnih glav, ukrepi v zvezi s proizvodi, ki so povezani s prepovedanim orožjem in strelivom ter orožjem, ki ni v skladu z mednarodnim humanitarnim pravom, kot so kasetno strelivo in povezani vidiki v skladu s Konvencijo o kasetnem strelivu, protipehotne mine in povezani vidiki v skladu s Konvencijo o prepovedi uporabe, kopičenja zalog, proizvodnje in prenosa protipehotnih min in o njihovem uničenju, zažigalnim orožjem, vključno z belim fosforjem, strelivom z osiromašenim uranom in popolnoma avtonomno orožje, ki omogoča izvedbo napadov brez večjega človeškega nadzora, niso upravičeni. Ukrepi v zvezi z osebnim in lahkim orožjem, če se razvijajo predvsem za izvoz, kar pomeni, da nobena država članica ni izrazila potrebe po izvedbi ukrepa, niso upravičeni.

Predlog spremembe 38

Predlog uredbe Člen 7 – odstavek 1

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

1. Upravičenci *so podjetja s sedežem v Uniji, v katerih imajo države članice in/ali državljani držav članic v lasti več kot 50 %* podjetja *in je ta pod njihovim dejanskim nadzorom v smislu člena 6(3) bodisi neposredno bodisi posredno prek enega ali več vmesnih podjetij. Poleg tega se med celotnim trajanjem ukrepa vsa infrastruktura, objekti, sredstva in viri, ki jih udeleženci, vključno s podizvajalci in ostalimi tretjimi stranmi, uporabljajo pri ukrepih, ki se financirajo v okviru programa, ne nahajajo na ozemlju države, ki ni članica Unije.*

Predlog spremembe

1. Upravičenci *in njihovi podizvajalci so javna ali zasebna podjetja s sedežem v Uniji.* Med celotnim trajanjem ukrepa *ali proizvodnje se infrastruktura, objekti, sredstva in viri, ki jih upravičenci, vključno s podizvajalci in ostalimi tretjimi stranmi, uporabljajo pri ukrepih, ki se financirajo v okviru programa, ne nahajajo na ozemlju države, ki ni članica Unije. Uporaba te infrastrukture, objektov, sredstev in virov ne sme biti predmet nadzora ali omejitev tretjih držav ali subjektov iz tretjih držav. Končno obvladujoče podjetje upravičencev mora imeti sedež v Uniji.*

Predlog spremembe 39

Predlog uredbe

Člen 7 – odstavek 1 a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

1a. Z odstopanjem od odstavka 1, če to ni v nasprotju z varnostnimi in obrambnimi interesi Unije, kot je določeno v okviru skupne zunanje in varnostne politike v skladu z naslovom V PEU in če obstaja dovolj varovalk, da se ti interesi zaščitijo, velja naslednje:

(a) upravičenci lahko uporabljajo proizvode, sredstva in tehnologije, ki se ne nahajajo v Uniji, če ni na voljo druge enakovredne možnosti v Uniji in to ni v nasprotju z varnostnimi in obrambnimi interesi Unije;

(b) upravičenci lahko pri dejavnostih, financiranih v okviru programa, sodelujejo s podjetji s sedežem zunaj ozemlja Unije. Ta podjetja niso upravičena do financiranja v okviru programa. Upravičenci od podjetij s sedežem zunaj ozemlja Unije pridobijo in ohranijo dostop do vseh pravic intelektualne lastnine, povezanim z ukrepom, ki je potreben za varstvo strateškega interesa Unije in držav članic, kot je navedeno v tej uredbi, v delovnem programu in v izvedbenih aktih v okviru programa;

(c) malo in srednje podjetje s sedežem v državi članici EGP je lahko podizvajalec, če je to bistveno za dokončanje projekta in istega blaga in/ali storitve ni mogoče pridobiti od malega in srednjega podjetja v državi članici.

Predlog spremembe 40

Predlog uredbe

Člen 7 – odstavek 1 b (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

1b. Če subjekt dobavne verige na kateri koli stopnji podizvajanja sodeluje v ključni fazi procesa ali je v znatnem obsegu udeležen v dejavnosti, mora izpolnjevati enaka merila za upravičenost kot upravičenci in njihovi podizvajalci.

Predlog spremembe 41

Predlog uredbe

Člen 7 – odstavek 1 c (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

1c. Če pride do spremembe v zvezi z dejanskim nadzorom podjetja, ki sodeluje v programu, mora zadevno podjetje nemudoma obvestiti Komisijo in pristojni organ v državi članici, v kateri ima sedež.

Predlog spremembe 42

Predlog uredbe

Člen 7 – odstavek 2 a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

2a. Podjetja, ki imajo neposredno ali prek odvisnih podjetij ali udeleženih družb bančne račune v jurisdikcijah, ki sta jih OECD ali EU uvrstila med davčne oaze, niso upravičena do financiranja.

Predlog spremembe 43

Predlog uredbe

Člen 7 – odstavek 2 b (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

2b. Države članice bi morale v sodelovanju z Evropsko obrambno agencijo in Evropsko službo za zunanje

delovanje zagotavljati, da se informacije o programu ustrezno razširjajo, s čimer bi zagotovili dostop malih in srednjih podjetij do informacij, povezanih s programom.

Predlog spremembe 44

Predlog uredbe Člen 8 – odstavek 1

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Vsak **vložnik** s pisno izjavo izjavi, da je podrobno seznanjen z veljavno nacionalno zakonodajo in predpisi ter zakonodajo in predpisi Unije glede dejavnosti na področju obrambe.

Predlog spremembe

Vsak **član konzorcija, ki želi pri ukrepu sodelovati**, s pisno izjavo izjavi, da je podrobno seznanjen z veljavno nacionalno zakonodajo in predpisi ter zakonodajo in predpisi Unije glede dejavnosti na področju obrambe, **vključno s Skupnim stališčem Sveta 2008/944/SZVP z dne 8. decembra 2008, ki opredeljuje skupna pravila glede nadzora izvoza vojaške tehnologije in opreme, pa tudi z režimom Skupnosti za nadzor izvoza, prenosa, posredovanja in tranzita blaga z dvojno rabo in z ustrezno nacionalno zakonodajo o nadzoru izvoza.**

Predlog spremembe 45

Predlog uredbe Člen 9 – odstavek 1

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

1. Kadar se finančna pomoč Unije zagotavlja prek nepovratnih sredstev, člani konzorcija, ki želijo sodelovati pri ukrepu, imenujejo enega od članov za koordinatorja, kar se navede v sporazumu o nepovratnih sredstvih. Koordinator je glavna oseba za stike med člani konzorcija in Komisijo ali ustreznim organom financiranja, razen če je v sporazumu o nepovratnih sredstvih določeno drugače ali če ne izpolnjuje obveznosti iz sporazuma o nepovratnih sredstvih.

Predlog spremembe

1. Kadar se finančna pomoč Unije zagotavlja prek nepovratnih sredstev, člani konzorcija, ki želijo sodelovati pri ukrepu, imenujejo enega od članov za koordinatorja, kar se navede v sporazumu o nepovratnih sredstvih. Koordinator je glavna oseba za stike med člani konzorcija in Komisijo ali ustreznim organom financiranja, razen če je v sporazumu o nepovratnih sredstvih določeno drugače ali če ne izpolnjuje obveznosti iz sporazuma o nepovratnih sredstvih. **Koordinator o**

Predlog spremembe 46

Predlog uredbe

Člen 9 – odstavek 2

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

2. Člani konzorcija, ki sodelujejo pri ukrepu, sklenejo notranji dogovor, ki določa njihove pravice in obveznosti glede izvajanja ukrepa (v skladu s sporazumom o nepovratnih sredstvih), razen v ustrezno utemeljenih primerih, določenih v delovnem programu ali razpisu za zbiranje predlogov.

Predlog spremembe

2. Člani konzorcija, ki sodelujejo pri ukrepu, sklenejo notranji dogovor, ki določa njihove pravice in obveznosti glede izvajanja ukrepa, ***vključno z vprašanjem pravic intelektualne lastnine v povezavi z novimi proizvodi***, (v skladu s sporazumom o nepovratnih sredstvih), razen v ustrezno utemeljenih primerih, določenih v delovnem programu ali razpisu za zbiranje predlogov.

Predlog spremembe 47

Predlog uredbe

Člen 10

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Člen 10

Merila za dodelitev

Ukrepi, predlagani za financiranje v okviru programa, se ocenijo na podlagi naslednjih ***kumulativnih*** meril:

Predlog spremembe

Člen 10

Merila za dodelitev

Ukrepi, predlagani za financiranje v okviru programa, se ocenijo na ***pregleden način, ki temelji na objektivnih in merljivih parametrih, ob upoštevanju splošnega cilja programa, zlasti pa zato, da podprejo, zagotovijo finančni vzvod in čezmejno sodelovanje med podjetji*** na podlagi naslednjih meril:

(-a) prispevek k varnostnim in obrambnim interesom Unije z okrepitevijo obrambnih tehnologij, ki prispevajo k izvajanju prednostnih nalog na področju obrambnih zmogljivosti, o katerih so se države članice dogovorile znotraj Unije v okviru načrta za razvoj zmogljivosti ali usklajenega letnega pregleda na področju

obrambe in po potrebi v okviru regionalnih in mednarodnih sporazumov o sodelovanju; ter

(a) *odličnost;*

(a) *prispevek k odličnosti, sektorski uspešnosti in konkurenčnosti z dokazovanjem, da predlagano delo dosega merljive izboljšave in bistvene prednosti v primerjavi z obstoječimi proizvodi ali tehnologijami, ali če je cilj projekta razvoj kritične ali napredne tehnologije; ter*

(aa) *ekonomska izvedljivost upravičenega ukrepa, zlasti tako, da upravičenci dokažejo, da se njegovi preostali stroški krijejo z drugimi načini financiranja, kot so prispevki držav članic in zasebni viri financiranja; ter*

(b) prispevek k inovacijam in tehnološkemu razvoju obrambne industrije in s *tem* spodbujanju avtonomnosti sektorja Unije *na področju* obrambnih *tehnologij* in

(b) prispevek k inovacijam, *zlasti s prikazom, da predlagani ukrepi vključujejo prelomne ali nove koncepte in pristope, nove obetavne prihodnje tehnološke izboljšave ali uporabo tehnologij ali konceptov, ki se dotlej niso uporabljali v obrambnem sektorju, in zato k* tehnološkemu razvoju obrambne industrije in spodbujanju avtonomnosti sektorja Unije *v povezavi z zahtevami glede obrambnih zmogljivosti v skupni varnostni in obrambni politiki (SVOP);*

(ba) *prispevek k poenotenju tehničnih specifikacij;*

(bb) *delež skupnega proračuna ukrepa, ki se dodeli na tak način, da lahko pri ukrepu sodelujejo mala in srednja podjetja s sedežem v Evropski uniji, ki prinašajo dodano vrednost, bodisi kot člani konzorcija bodisi kot podizvajalci, zlasti mala in srednja podjetja, ki nimajo sedeža v tistih državah članicah, v katerih imajo sedež podjetja iz konzorcija;*

(bc) *prispevek k večji učinkovitosti in zmanjšanju stroškov evropske obrambne industrije z zmanjšanjem podvajanja in prekrivanja;*

(bd) *povečano ali novo čezmejno sodelovanje*

(c) *prispevek k varnostnim in obrambnim interesom Unije z okrepitevijo obrambnih tehnologij, ki prispevajo k izvajanju prednostnih nalog na področju obrambnih zmogljivosti, o katerih so se države članice dogovorile znotraj Unije; ter*

(d) *ekonomska izvedljivost upravičenega ukrepa, zlasti tako, da upravičenci dokažejo, da se njegovi preostali stroški krijejo z drugimi načini financiranja, kot so prispevki držav članic; ter*

(e) za ukrepe iz točk (b) do (e) člena 6(1), prispevek *h konkurenčnosti evropske obrambne industrije*, tako da upravičenci dokažejo, da so se države članice *zavezale*, da bodo skupaj *proizvajale* in naročale *končni proizvod ali tehnologijo na usklajen način, vključno s po potrebi skupnim javnim naročilom*.

(e) za ukrepe iz točk (b) do (e) člena 6(1), prispevek *k učinkovitejšemu in bolj povezanemu evropskemu obrambnemu sektorju*, tako da upravičenci dokažejo, da so države članice *izjavile*, da bodo *na usklajen način* skupaj *uporabljale* in naročale ali *nameravajo skupaj uporabljati, posedovati ali vzdrževati končni proizvod ali tehnologijo*.

(Točka (c) iz besedila Komisije je v predlogu spremembe Parlamenta točka (-a), točka (d) pa (aa). Spremenjeni sta tudi točki (-a) in (aa).)

Predlog spremembe 48

Predlog uredbe

Člen 11 – odstavek 1

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

1. Finančna pomoč Unije, ki se zagotovi v okviru programa, ne sme presegati **20 % skupnih** stroškov ukrepa, če se ta nanaša na *izdelavo* prototipa. V vseh ostalih primerih lahko pomoč krije celo vse stroške ukrepa.

Predlog spremembe 49

Predlog uredbe

Člen 11 – odstavek 2

Predlog spremembe

1. Finančna pomoč Unije, ki se zagotovi v okviru programa, ne sme presegati **30 % upravičenih** stroškov ukrepa, če se ta nanaša na *ukrepe izdelave* prototipa, *kot jih določa člen 6(1)(b)*. V vseh ostalih primerih lahko pomoč krije celo vse stroške ukrepa.

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

2. Ukrep, ki ga je razvil upravičenec iz člena 7(2), je lahko upravičen do stopnje financiranja, ki je višja za dodatnih 10 odstotnih točk.

Predlog spremembe

2. Ukrep, ki ga je razvil upravičenec v okviru stalnega strukturnega sodelovanja iz člena 7(2), je lahko upravičen do stopnje financiranja, ki je višja za dodatnih 10 odstotnih točk.

Predlog spremembe 50

Predlog uredbe

Člen 11 – odstavek 2 a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

2a. Če konzorcij razvija ukrep, kot ga opredeljuje člen 6(1), in se zaveže, da bo malim in srednjim podjetjem ter podjetjem s srednje veliko tržno kapitalizacijo s sedežem v Uniji dodelil vsaj 5 % upravičenih stroškov ukrepa, se mu lahko dodeli stopnja financiranja, povišana za toliko odstotnih točk, kolikor znaša delež stroškov ukrepa, dodeljen malim in srednjim podjetjem, vendar ne za več kot 10 odstotnih točk. Ta delež dodatnega financiranja se lahko poveča za delež, ki ustreza dvakratniku stroškov ukrepa, dodeljenega malim in srednjim podjetjem s sedežem v tistih državah članicah, v katerih nimajo sedeža podjetja iz konzorcija, ki niso mala in srednja podjetja.

Predlog spremembe 51

Predlog uredbe

Člen 12 – odstavek 1

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Komisija nima v lasti proizvodov ali tehnologij, ki izhajajo iz ukrepa, prav tako v zvezi z ukrepom nima nikakršnih pravic intelektualne lastnine.

Predlog spremembe

Unija nima v lasti proizvodov ali tehnologij, ki izhajajo iz ukrepa, prav tako v zvezi z ukrepom nima nikakršnih pravic intelektualne lastnine.

Predlog spremembe 52

Predlog uredbe

Člen 13 – odstavek 2

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

2. Delovni program podrobno določa kategorije projektov, ki se financirajo v okviru programa.

Predlog spremembe

2. Delovni program podrobno določa kategorije projektov, ki se financirajo v okviru programa, ***vrste financiranja in dodeljeni proračun, vključno z najvišjimi stopnjami financiranja, zavezanost držav članic k financiranju njihovega izvajanja in zelene kategorije upravičenih ukrepov, kot so opredeljene v členu 6(1), po potrebi vključno z ocenjevalno metodologijo, ki vključuje uteževanje in najnižji prag za izpolnjevanje meril za dodelitev.***

Predlog spremembe 53

Predlog uredbe

Člen 13 – odstavek 3

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

3. Delovni program zagotovi, da se ***verodostojni*** delež skupnega proračuna dodeli ukrepom, ki omogočajo čezmejno udeležbo malih in srednjih podjetij.

Predlog spremembe

3. Delovni program, ***katerega cilj je spodbujati evropsko sodelovanje***, zagotovi, da se ***pomemben, vsaj 20 %*** delež skupnega proračuna dodeli ***posebnim*** ukrepom, ki omogočajo čezmejno udeležbo malih in srednjih podjetij ***in/ali podjetjem s srednje veliko tržno kapitalizacijo; v okviru delovnega programa se ustanovi posebna kategorija projektov, namenjena malim in srednjim podjetjem in/ali podjetjem s srednje veliko tržno kapitalizacijo.***

Predlog spremembe 54

Predlog uredbe

Člen 14 – odstavek 2

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

2. Komisija predloge, ki se predložijo

Predlog spremembe

2. Komisija predloge, ki se predložijo

na podlagi razpisa za zbiranje predlogov, oceni s pomočjo neodvisnih strokovnjakov na podlagi meril za dodelitev iz člena 10.

na podlagi razpisa za zbiranje predlogov, oceni s pomočjo neodvisnih strokovnjakov, ki jih na zahtevo potrdijo države članice, na podlagi meril upravičenosti in meril za dodelitev iz členov 6, 7, 8, 9 in 10. ***Tesno sodelovanje med vladami (kot edinimi strankami), industrijami (kot glavnimi dobavitelji) in organizacijami za raziskave in tehnologijo je bistveno za uspešnost programa.***

Predlog spremembe 55

Predlog uredbe

Člen 16 – odstavek 1

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

1. Komisiji pomaga odbor. Ta odbor je odbor v smislu Uredbe (EU) št. 182/2011. Evropska obrambna agencija je povabljen kot opazovalka.

Predlog spremembe

1. Komisiji pomaga odbor. Ta odbor je odbor v smislu Uredbe (EU) št. 182/2011 ***in je sestavljen iz predstavnikov držav članic, predseduje pa mu predstavnik Komisije.*** Evropska obrambna agencija je povabljen, ***da prispeva*** kot opazovalka. ***Odboru pri delu pomaga tudi Evropska služba za zunanje delovanje prek svojih ustreznih struktur.***

Obrazložitev

Pojasniti je treba, da bi morala imeti Evropska obrambna agencija v odboru sedež in glas, ne pa tudi pravice do glasovanja. Enako velja za Evropsko službo za zunanje delovanje. To je podobno strukturi usmerjevalnega odbora Evropske obrambne agencije, pri čemer se zamenjata vlogi Komisije in Evropske obrambne agencije.

Predlog spremembe 56

Predlog uredbe

Člen 16 – odstavek 2

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

2. Pri sklicevanju na ta odstavek se uporablja člen 5 Uredbe (EU) št. 182/2011.

Predlog spremembe

2. Pri sklicevanju na ta odstavek se uporablja člen 5 Uredbe (EU) št. 182/2011. ***Kadar odbor ne poda mnenja, Komisija osnutka izvedbenega akta ne sprejme in se uporabi tretji pododstavek člena 5(4)***

Obrazložitev

Ker je obramba v pristojnosti držav članic, bi morala Komisija delovati samo, če programski odbor poda pozitivno mnenje.

Predlog spremembe 57

Predlog uredbe

Člen 17 – odstavek 2

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

2. Da bi podpirala večjo učinkovitost in uspešnost prihodnjih ukrepov politike Unije, Komisija **pripravi** poročilo o retrospektivni oceni in ga **pošlje** Evropskemu parlamentu in Svetu. V poročilu, ki temelji na ustreznih posvetovanjih z državami članicami in ključnimi zainteresiranimi stranmi, je predvsem ocenjen napredek pri doseganju ciljev, določenih v členu 2. Poleg tega sta v njem analizirani čezmejna udeležba **malih in srednjih podjetij** pri projektih, ki se izvajajo v okviru programa, ter udeležba **malih in srednjih podjetij v globalni vrednostni verigi**.

Predlog spremembe

2. Da bi podpirala večjo učinkovitost in uspešnost prihodnjih ukrepov politike Unije, Komisija **in visoki predstavnik Unije za zunanje zadeve in varnostno politiko ter podpredsednik Komisije pripravita** poročilo o retrospektivni oceni in ga **pošljeta** Evropskemu parlamentu in Svetu. V poročilu, ki temelji na ustreznih posvetovanjih z državami članicami in ključnimi zainteresiranimi stranmi, je predvsem ocenjen napredek pri doseganju ciljev, določenih v členu 2. Poleg tega sta v njem analizirani čezmejna udeležba, **tudi podjetij s srednje veliko tržno kapitalizacijo**, pri projektih, ki se izvajajo v okviru programa, ter udeležba **podjetij s srednje veliko tržno kapitalizacijo v vrednostnih verigah na področju obrambnih tehnologij in proizvodov**. **Poročilo vključuje tudi informacije o izvoru upravičencev in, če je to mogoče, o razdelitvi nastalih pravic intelektualne lastnine.**

Predlog spremembe 58

Predlog uredbe

Člen 17 – odstavek 2 a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

2a. Komisija do konca prvega leta

programa predloži vmesno poročilo o napredku, ki vključuje oceno upravljanja programa, stopnje izvedbe, rezultate pri dodeljevanju projektov, vključno z udeležbo MSP in podjetij s srednje veliko tržno kapitalizacijo ter stopnjo njihove čezmejne udeležbe, pa tudi finančna sredstva, dodeljena v skladu s členom 190 Delegirane uredbe Komisije (EU) št. 1268/12, kot je določeno v členu 14(1).

POSTOPEK V ODBORU, ZAPROŠENEM ZA MNENJE

Naslov	Ustanovitev evropskega programa za razvoj obrambne industrije v podporo konkurenčnosti in inovacijski zmogljivosti obrambne industrije EU		
Referenčni dokumenti	COM(2017)0294 – C8-0180/2017 – 2017/0125(COD)		
Pristojni odbor Datum razglasitve na zasedanju	ITRE 15.6.2017		
Mnenje pripravil Datum razglasitve na zasedanju	AFET 15.6.2017		
Pridruženi odbori - datum razglasitve na zasedanju	5.10.2017		
Pripravljenec/-ka mnenja Datum imenovanja	Ioan Mircea Pașcu 25.9.2017		
Obravnava v odboru	11.10.2017	22.11.2017	14.12.2017
Datum sprejetja	23.1.2018		
Izid končnega glasovanja	+: –: 0:	40 15 0	
Poslanci, navzoči pri končnem glasovanju	Lars Adaktusson, Michèle Alliot-Marie, Francisco Assis, Petras Auštrevičius, Brando Benifei, Goffredo Maria Bettini, Victor Boștinaru, James Carver, Fabio Massimo Castaldo, Javier Couso Permuy, Andi Cristea, Arnaud Danjean, Georgios Epitidios (Georgios Epitideios), Knut Fleckenstein, Eugen Freund, Michael Gahler, Sandra Kalniete, Tunne Kelam, Janusz Korwin-Mikke, Andrej Kovačev (Andrey Kovatchev), Eduard Kukan, Ilhan Kjučuk (Ilhan Kyuchyuk), Sabine Lösing, Andrejs Mamikins, Alex Mayer, David McAllister, Tamás Meszerics, Javier Nart, Pier Antonio Panzeri, Ioan Mircea Pașcu, Alojz Peterle, Kati Piri, Jozo Radoš, Michel Reimon, Sofia Sakorafa, Alyn Smith, Jaromír Štětina, Dubravka Šuica, László Tőkés, Miguel Urbán Crespo, Ivo Vajgl		
Namestniki, navzoči pri končnem glasovanju	Jakop Dalunde, Elisabetta Gardini, Ana Gomes, Andrzej Grzyb, Jo Leinen, Antonio López-Istúriz White, José Ignacio Salafranca Sánchez-Neyra, Bodil Valero, Janusz Zemke		
Namestniki (člen 200(2)), navzoči pri končnem glasovanju	Pascal Durand, Jonás Fernández, Bogdan Brunon Wenta, Tiemo Wölken, Bogdan Andrzej Zdrojewski		

**POIMENSKO GLASOVANJE PRI KONČNEM GLASOVANJU
V ODBORU, ZAPROŠENEM ZA MNENJE**

40	+
ALDE	Petras Auštrevičius, Ilhan Kjučuk (Ilhan Kyuchyuk), Javier Nart, Jozo Radoš, Ivo Vajgl
EFDD	Fabio Massimo Castaldo
PPE	Lars Adaktusson, Michèle Alliot-Marie, Arnaud Danjean, Michael Gahler, Elisabetta Gardini, Andrzej Grzyb, Sandra Kalniete, Tunne Kelam, Andrej Kovačev (Andrey Kovatchev), Eduard Kukan, Antonio López-Istúriz White, David McAllister, Alojz Peterle, José Ignacio Salafranca Sánchez-Neyra, Jaromír Štětina, Dubravka Šuica, László Tőkés, Bogdan Brunon Wenta, Bogdan Andrzej Zdrojewski
S&D	Francisco Assis, Brando Benifei, Goffredo Maria Bettini, Victor Boștinaru, Andi Cristea, Jonás Fernández, Knut Fleckenstein, Ana Gomes, Jo Leinen, Andrejs Mamikins, Alex Mayer, Pier Antonio Panzeri, Ioan Mircea Pașcu, Kati Piri, Janusz Zemke

15	-
EFDD	James Carver
GUE/NGL	Javier Couso Permuy, Sabine Lösing, Sofia Sakorafa, Miguel Urbán Crespo
NI	Georgios Epitidios (Georgios Epitideios), Janusz Korwin-Mikke
S&D	Eugen Freund, Tiemo Wölken
VERTS/ALE	Jakop Dalunde, Pascal Durand, Tamás Meszerics, Michel Reimon, Alyn Smith, Bodil Valero

0	0

Uporabljeni znaki:

+ : za

- : proti

0 : vzdržani